

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizerische Bauzeitung**

Band (Jahr): **93 (1975)**

Heft 8: **Baumaschinen, -geräte und -verfahren**

PDF erstellt am: **10.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

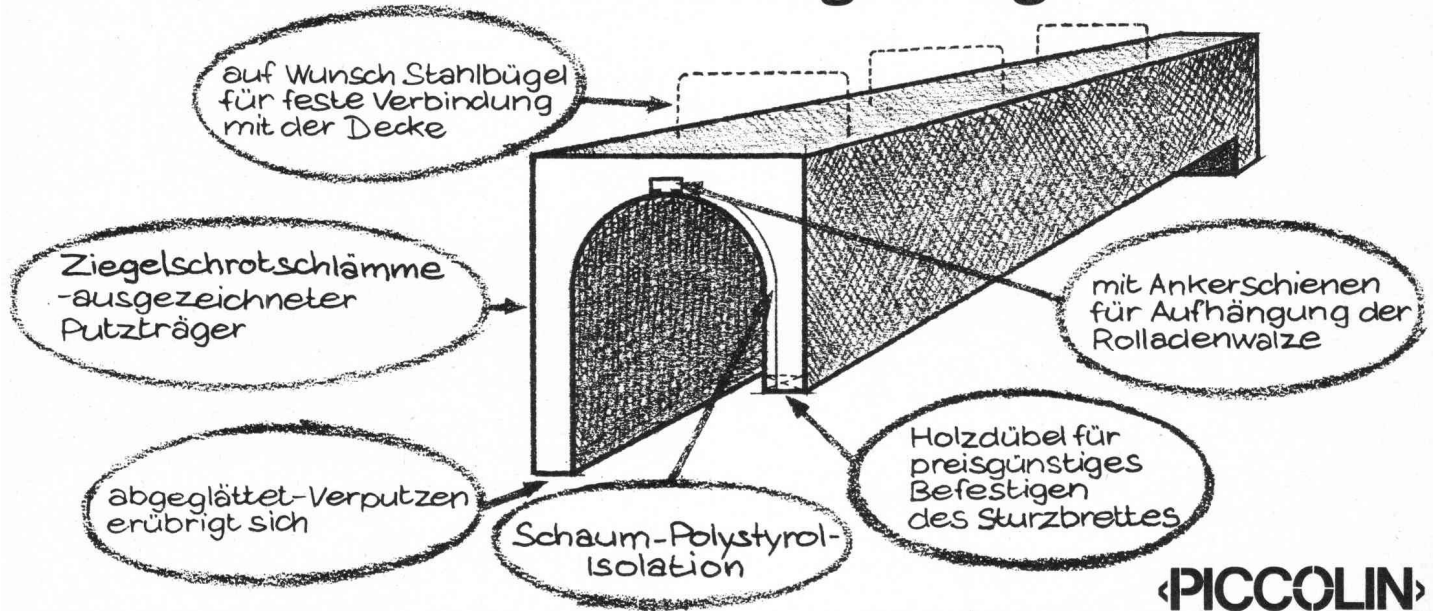
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# PICCOLIN

**Standard-Rolladenstürze  
sind in 6 vorgefertigten Lagerlängen erhältlich**



**PICCOLIN**

Zürcher Ziegeleien  
Zürich  
Telefon 01 / 35 93 30

J. Schmidheiny & Co. AG  
St. Gallen  
Telefon 071 / 22 32 62

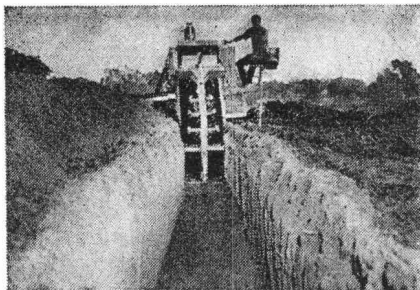
Baustoffe AG Chur  
Chur  
Telefon 081 / 24 46 46

Zürcher Ziegeleien  
Verkaufsbüro Luzern  
Telefon 041 / 22 37 55

Verkaufsstelle GMZ  
Luzern  
Telefon 041 / 22 70 67

Hard AG Volketswil  
Volketswil  
Telefon 01 / 86 43 67

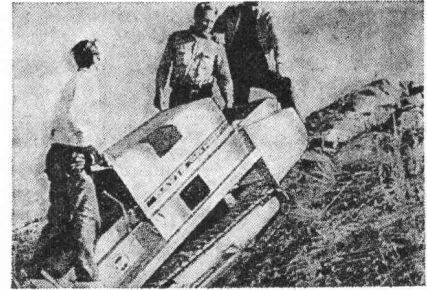
## Stop der Teuerung



- mit DAVIS-Grabenfräsen
- mit hydr. DAVIS-«Kabelpflug»\*  
\*(Kabelpflug = Kabel verlegen - kein Aushub mehr notwendig)
- Selbstkosten pro Laufmeter = 40-90 Rp. (inkl. Amortisation)
- bis 400 m Graben pro Stunde
- an Steilhängen bis 80%, Traversen bis 20%.



Anschaffungspreis	Grableistung	
	Breite	Tiefe
Fr. 9 600.—	5-15 cm	bis 90 cm
ab Fr. 34 000.—	15-40 cm	bis 1,40 m
ab Fr. 52 000.—	15-45 cm	bis 1,70 m
ab Fr. 90 000.—	15-70 cm	bis 2,30 m



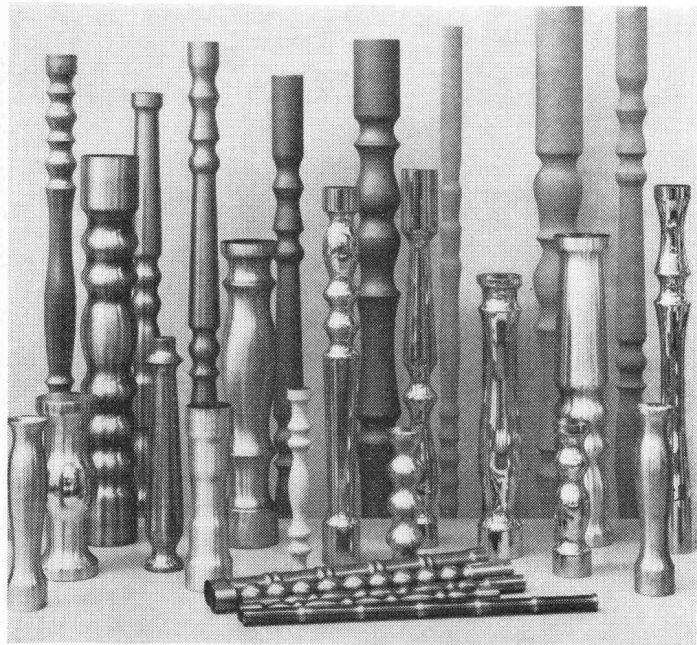
Verlangen Sie Mietbedingungen.

Alle Maschinen mit stufenlosem, hydrostatischem Allrad- oder Raupenantrieb.  
Zubehöre: Tieflöffel, Dozer, hydr. fibrierende Kabelpflüge, Horizontalbohrer.

### INTRAVEND AG

Bachmattstrasse 53  
8048 Zürich  
Telephon (01) 62 88 22  
Telex 54289

# NEU von JANSEN



## querverformte Rohre

(Herstellverfahren patentrechtlich geschützt)

### Herstellmöglichkeiten:

- aus Stahl, Aluminium, Kupfer, Messing
  - Durchmesser 25-108 mm
  - Wandstärken 0,8-3 mm
  - Stücklängen bis 3 Meter
  - nach Zeichnung oder Muster
  - keine Einzelstücke, sondern Serien
  - auch konische Verformung
- | je nach  $\phi$   
| oder Material

### Anwendungsgebiete:

- Geländer
- Lampen
- Möbel
- Transportrollen
- Industrie

Wir orientieren Sie gerne über unsere Verformungs- und Liefermöglichkeiten anlässlich eines Besuches, den Sie mit dem untenstehenden Coupon verlangen können.

Einsenden an: Jansen AG, 9463 Oberriet SG

**Coupon** (für Industriebetriebe, Handel und Gewerbe)

BZ

Wir sind an querverformten Rohren interessiert und bitten um einen Besuch.

- Dringend
- Gelegentlich
- Telefonische Avisierung erwünscht

Firma: \_\_\_\_\_

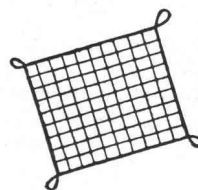
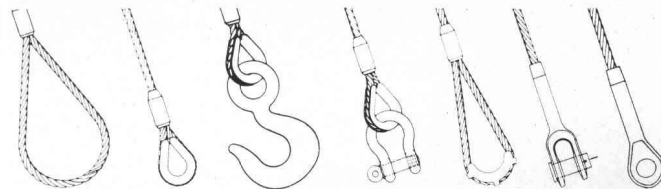
Adresse: \_\_\_\_\_

PLZ: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

Sachbearbeiter: \_\_\_\_\_

Tel.: \_\_\_\_\_



Ladenetze



Zurrgurten

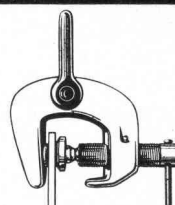


**RISS AG**

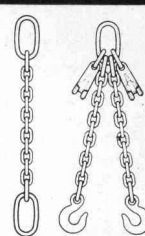
Drahtseil- und Kettenwerk,  
8105 Regensdorf-Zürich,  
Querstrasse 19, Telefon (01) 840 23 30




Ladebinder



MERRILL






## Tuchschmid Türzargen + Türen

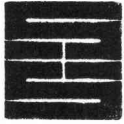
Stahl  
Chromnickelstahl  
Aluminium

Tuchschmid AG  
Bahnhofplatz  
8500 Frauenfeld

8032 Zürich  
Ilgenstraße 10

3006 Bern  
Obere Zollgasse 86





## Schaffroth & Späti AG

Asphalt- und Bodenbeläge

**8403 Winterthur**

Telefon 052 / 29 71 21

Gegründet 1872

**Flachdachbeläge jeder Art**

**Gussasphalt für Isolationen und Strassen**

**Nacophalt-Hartgussasphaltböden**

**Linolith-Industriebodenbeläge**

seit 50 Jahren bewährt

**Zimmerli-Hartbetonböden**

für Autogaragen, Rampen usw.

**REPOXIT-Kunsthartzböden**

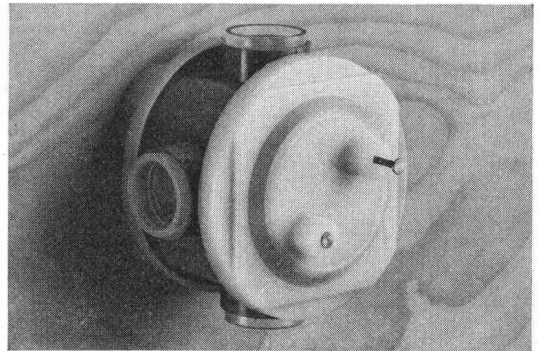
in diversen Farben, 2 bis 7 mm stark

## Der Elektro-Installateur hat oft Probleme, wenn er in Betonwänden installieren muss. Es sei denn, der Planer habe beim Planen an Feller gedacht.

An die Feller-VIB-Einlasskasten zum Beispiel. Und an das ganze Feller-Installationssystem: Für vorfabrizierte Bauelemente mit Holz- oder Stahlschalungen, aber auch für die konventionelle Bauweise. Ein System von Feller, das

- eine zeitsparende Montage
- eine problemlose und gute Dichtung der Rohreinführungen und der Einlasskasten
- sowie eine saubere Installation normaler Hausinstallationsapparate gewährleistet.

Qualität, Sicherheit, Arbeitskomfort bei der Montage und ständige Weiterentwicklung: das sind nur einige der vielen Forderungen des Feller-Prinzips.



Adolf Feller AG, 8810 Horgen, Fabrik elektrischer Apparate, Telefon 01 725 65 65

*Feller*



**ein Name und ein Prinzip für die Praxis**

# Kälte von 30000 bis 20000000 kcal/h

# optimal ausgelegt



Unser Kälteprogramm – Kompressoren, Standardanlagen, Kühltürme – deckt jeden Bedarf. Für die Chemie, Lebensmittel- und Getränkeindustrie, Klimatisierung oder für Eissportanlagen. Das Sulzer-Know-how als Ergebnis jahrzehntelanger Erfahrung bietet Gewähr, Kälteanlagen technisch und wirtschaftlich optimal auszulegen. Unsere Fachleute beraten Sie gerne. Verlangen Sie Prospekte. Direktwahl 052 813840

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, 8401 Winterthur, Schweiz

6.62-2



Elastische

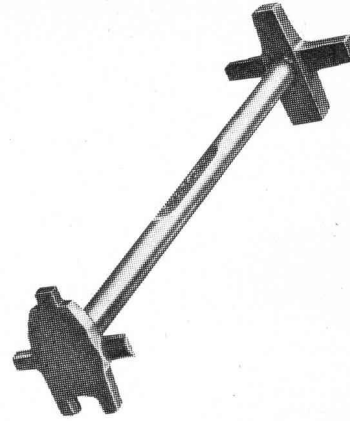
## Schaumstoff-Streifen

aus Polyäther, 2 m lang, rund und eckig,  
alle Dimensionen, zur

## Fugen-Hinterfüllung

liefert sofort

**Schaumstoff AG, 8303 Bassersdorf**  
Geerenweg 4, Telefon 01 / 836 61 14



Für jeden Zweck das  
geeignete Werkzeug,  
z. B.:

**Fass-Schlüssel**  
Modell Jaccaz  
universal für Leicht-  
und Schwereisenfässer

ferner: FASS-HEBER  
FASS-ÖFFNER

**JACCAZ**

Fässer + Zubehöre  
**8105 Regensdorf**  
Tel. 01 / 840 20 20

# FISCHBACH- Lüftungsgerät

hoher Lüftungskomfort durch automatische Volumen-  
stromanpassung – auch bei sich ändernden atmo-  
sphärischen Verhältnissen  
korrosionsfrei durch Aluminium-Flachbauart  
problemlos für elektrischen Anschluss und Wartung  
durch aufklappbare Dachhaube und Gebläseebene  
Tag- und Nachtbetrieb durch integrierte elektrische  
Steuereinheit

**TRION AG 8032 ZÜRICH**  
*airtechnic*

Ein Beispiel der  
**POLYMUR® - Bauweise**  
Industriebau



Die 1883 gegr. Firma Murer stellt seit 10 Jahren POLYMUR her. POLYMUR hat überdurchschnittlich gute bauphysikalische und statische Eigenschaften. Das bewährte, rationale Bausystem ist für **jeden Hochbau** sehr preisgünstig. Vollwärmeschutz, daher weniger Aufwand an Heizenergie, dadurch weniger Umweltbelastung.

Ständige Forschung, Eigen- und Fremdüberwachung, Baumaterialprüfung durch EMPA Dübendorf, Otto-Graf-Institut Stuttgart und TH Karlsruhe garantieren gute Bauqualität.

Verlangen Sie die Dokumentation und die Details über die in allen Teilen ausgereifte POLYMUR-Konstruktion.

**POLYMUR®-Elementbau**

Albin Murer Tel. 041- 64 17 57  
**6375 Beckenried**

## Pro Nendaz SA

Promotions touristiques

## Valaisia Services

Vermietung und Verwaltung



Wir bauen und verwalten für Sie  
Chalets und Ferienwohnungen  
Winter-/Sommer-Kurorte  
Zentralwallis

Dent-Blanche 9, 1950 Sitten/Sion VS, Tel. 027 / 22 76 76  
Bâtiment PTT, 1961 Haute-Nendaz VS, Tel. 027 / 4 54 77

# Stahlpundwände

16 Profile LARSEN ROMBAS mit Widerstandsmomenten von 152 — 4200 cm<sup>3</sup>/m in 4 Stahlsorten E 24, E 27, E 32 und E 36 SP für definitive Bauwerke auf Anfrage, in wetterfestem COR-TEN-Stahl Eckprofile DELTA und OMEGA

LARSEN-Pfähle und Pfahlwände mit hoher Biegefestigkeit Flachbohlen LACKAWANNA und ROMBAS 400 G Rammhauben und Verankerungsmaterial

Die Ingenieure des Technischen Dienstes Spundwände von SACILOR unterstützen Sie in allen technischen Belangen

Generalvertretung für die Schweiz:



**DAVUM** AG Hotzstrasse 33 8042 ZÜRICH 6  
SA Telefon 01 / 26 47 12 Telex 52247



**Das alles  
(und noch viel mehr)  
spricht für die  
esser's Gully-Serie!**

*Fertiges Bauelement.  
Baustellengerecht verpackt.*

*Praxisgerecht konstruiert.*

*Baukastenprinzip —  
daher so viele  
Kombinationsmöglichkeiten.*

Alle Teile sofort ab Lager lieferbar.

Wärmedämmung: Bei esser's Dachgully serienmässig dampfdicht zwischen den Wandungen eingebettet.

Die heizbaren esser's Gullys beweisen ihren Wert vor allem dann, wenn kritische Temperaturen um 0°C herrschen. Der Ablauf bleibt eisfrei — das Schmelzwasser läuft ungehindert ab.

Aufstockeinheiten zur Überbrückung der Wärmedämmung.

Bausätze für begehbare Dachterrassen.

**Planung, Beratung und Service:**



**Jakob Scherrer Söhne AG**  
8059 Zürich 2  
Allmendstrasse 7  
Telefon 01 - 25 79 80

**Ihr Partner auf dem Flachdach**

**Neu**

**Die unbrennbare  
Leicht-Bauplatte  
Duripanel®**

- witterungsbeständig
- bruch- und schlagzäh
- termitensicher und pilzresistent
- leicht verarbeitbar (sägen, nageln, bohren)
- hohe Festigkeit

**Der Anwendungsbereich umfasst den gesamten Hochbau.**

Name/Firma \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_

**Durisol**

Durisol AG für Leichtbaustoffe  
Badenerstrasse 21  
8953 Dietikon ZH  
Tel. 01/88 69 81  
(ab 19. Nov. 75: 740 69 81)

Bitte ausschneiden und einsenden, Sie erhalten weitere Informationen.



123

Weil unsere Qualität stimmt und unser Preis stimmt, bleibt uns nur noch zu sagen:

**Die schönsten Heizwände  
und Konvektoren sind die,  
die niemandem auffallen!**

Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen.



A. Ruckstuhl AG  
Heizwände/Konvektoren  
8355 Aadorf TG  
052/471357

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

Stellenangebote und Ausschreibungen		Ermässigte Preise für Stellengesuche	
1/1 Seite 185 x 259 mm	Fr. 860.—	1/6 Seite 185 x 40 mm	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 75.—
1/2 Seite 185 x 128 mm		90 x 84 mm	Fr. 175.—
90 x 259 mm	Fr. 450.—	1/8 Seite 185 x 28 mm	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 54.—
1/3 Seite 185 x 84 mm	Fr. 310.—	90 x 60 mm	Fr. 135.—
1/4 Seite 185 x 60 mm		1/12 Seite 90 x 40 mm	Fr. 92.—
90 x 128 mm	Fr. 240.—	1/24 Seite 90 x 18 mm	Fr. 38.—

Chiffregebühr Fr. 4.—, Ausland Fr. 6.—.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, PC 80-32735

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021 / 34 72 65  
1206 Genève, 24, av. de Champel, Tel. 021 / 47 41 10

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.

**Für Stellensuchende empfehlen wir ein 3-Monats-Abonnement auf die Schweiz. Bauzeitung (Fr. 33.—, Ausl. Fr. 37.—, rund 13 Hefte)**

Junger

### Ingenieur-Techniker HTL

mit einjähriger Praxis (Hydrologie, Grundbau) sucht im Raum Biel—Bern—Thun eine interessante Tätigkeit.

Stellenantritt: Anfang März 1975 oder nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre SBZ 607 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht

### dipl. Tiefbautechniker

in kleineres Ingenieurbüro am Stadtrand von Zürich mit Erfahrung im Eisenbetonbau (Hochbau) und eventuell allgemeinem Tiefbau.

Bewerbungen mit Angabe über Ausbildung und bisherige Tätigkeit unter Chiffre SBZ 625 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Schweizerisches Unternehmen des Bauhauptgewerbes sucht in Zürcher Niederlassung

### Bauingenieur

für eine zukunftsgerichtete Aufgabe im Fachbereich Tief- und Strassenbau.

Das Anforderungsprofil verlangt einen Bauingenieur ETH oder HTL mit solider Führungserfahrung, vorzugsweise in Unternehmung, und mit Verhandlungsgeschick.

Interessierte Herren im Alter von etwa 30 bis 45 Jahren, mit mehrjähriger Praxis in Bauleitung, Kalkulation und Akquisition, möglichst auf dem Platz Zürich, bitten wir um Zustellung der üblichen Unterlagen samt Handschriftprobe. Volle Diskretion wird zugesichert.

Offerten unter Chiffre 8054 an Mosse-annoncen AG, 8023 Zürich.

### Eine zukunftssichere Existenz!

Zufolge Wegzugs des bisherigen Stelleninhabers suchen wir auf das Frühjahr (Eintritt 1. März, eventuell 1. April 1975) einen Aussendienstmitarbeiter für die Ortschaften Wattwil, Lichtensteig und Einzugsgebiet.

Gründliche Ausbildung, zeitgemässe Anstellungsbedingungen, grosser Kundenbestand vorhanden.

Unsere Voraussetzungen: gute Allgemeinbildung, Korrektheit, Fleiss und Initiative, Alter nicht über 45 Jahre.

Wir möchten Ihnen in einem ungezwungenen Gespräch mehr über diese interessante Aufgabe sagen.

Rufen Sie uns bitte an:



**Romer + Wirth, Generalagentur**  
9001 St. Gallen, Neumarkt 4, Baslerhaus  
Telefon 071 / 22 35 71, intern 15



### BODENHEIZUNGEN

**DERIA-DESTRA AG für Strahlungswärme**

CH-8132 EGG-ZÜRICH

Zelgmatt 38 Tel. (01) 86 13 50



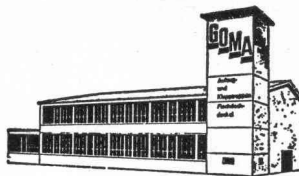
Gesucht auf sofort oder nach Vereinbarung qualifizierter, selbständig arbeitender

## Architekt

für Planung und Ausführung.

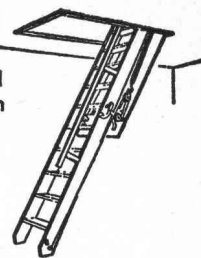
Zuverlässigem, erfahrenem, einsatzfreudigem und künstlerisch begabtem Fachmann wird eine Dauerstelle und den Leistungen entsprechendes Salär geboten.

Interessenten melden sich unter Chiffre T 03-992748 an Publicitas, 4001 Basel.



**GOMA**

Aufzugs-  
Schiebe- und  
Klapptreppen



**Marcel Matter**

Klotenerstrasse 43  
Tel. 01 817 80 41

8153 Rümlang

Hülsebeck ist eines der führenden Apotheken-Einrichtungsunternehmen in Deutschland. Modernes Design, zweckorientierte Planung und Qualität in der Ausführung haben uns zu einem anerkannten Namen verholfen. In Deutschland, Belgien, Frankreich und den Niederlanden.

**Wir suchen für unser Projekt Schweiz einen zuverlässigen Innenarchitekten oder Architekten**

mit guten deutschen und französischen Sprachkenntnissen. Wir bieten Ihnen ein ansprechendes Fixum, Umsatzbeteiligung und Firmenwagen und bei Erfolg die Position des Leiters unserer schweizer Niederlassung.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

**HÜLSEBECK KG**

Apothekeneinrichtungen  
W-Deutschland

D 42 Oberhausen 11, Hagelkreuzstr. 90, Tel. 02132/807061-63



## Bauamt II der Stadt Zürich

Wir suchen für die Betreuung der städtischen Liegenschaften in der Zürcher Altstadt einen

## Architekt-Techniker HTL

Das anspruchsvolle Aufgabengebiet — baulicher Unterhalt, Renovation, Sanierung und Erneuerung von Gebäuden — erfordert einen initiativen Mann mit reicher Praxis. Bewerber mit Erfahrung in denkmalpflegerischen Belangen erhalten den Vorzug.

Wir bieten zeitgemässes Gehalt, 13. Monatslohn, vorbildliche Sozialleistungen, Wahl zwischen zwei Arbeitszeiten und nicht zuletzt eine gute Arbeitsatmosphäre.

Wenn Sie sich für diese Aufgabe interessieren und weitere Auskünfte wünschen, dann rufen Sie unseren Herrn Cattaneo (Telefon 01/29 20 11, intern 2976) an. Er orientiert Sie gerne über alle weiteren Details.

Handschriftliche Bewerbungen, versehen mit einem detaillierten Lebenslauf, den Angaben über die bisherige Tätigkeit, den üblichen Zeugnissen, einer Foto und der Salärvorstellung sind zu senden an:

**Hochbauinspektorat der Stadt Zürich**

Lindenhofstrasse 21  
Postfach  
8021 Zürich

Unternehmen der Bau- und Industriemaschinenbranche sucht zur Verstärkung des Verkaufsstabes Persönlichkeit für interessante

## Beratungs- und Verkaufsaufgaben

als

## Projektbearbeiter im Aussendienst

im Gebiete von Europa.

### Tätigkeitsgebiet:

- Betreuung der Stammkundschaft und Erweiterung des Kundenkreises
- technische Beratung auf Grossbaustellen im Tiefbausektor
- Verkaufsverhandlungen und Vertragsabschlüsse
- Organisation und Durchführung von Demonstrationen

### Anforderungen:

- fundierte Kenntnisse im Tunnel- und Stollenbau
- Aussendienstenerfahrung
- Organisationstalent und Bereitschaft zu regelmässigen Reisen ins Ausland
- Verhandlungsgewandtheit und Verkaufstalent
- Sprachen: Deutsch, Französisch, Englisch

Interessenten sind gebeten, die üblichen Bewerbungsunterlagen zu senden an

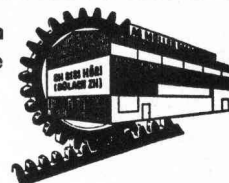


Aliva Aktiengesellschaft, 8967 Widen

Reparieren Sie Ihre **Baumaschinen** usw. selbst? Wir offerieren für Ihre Reparaturwerkstätte

## gebrauchte und neue Werkzeugmaschinen

**AG Müller Maschinen, CH-8181 Höri-Bülach ZH**  
direkt an der Autobahnausfahrt Höri/Bülach-West,  
Dielsdorf  
Telefon 01 / 96 92 92 / 93 / 94, Telex 53791 Micro CH





Fugenbänder  
Beton- und Mörtelzusätze

# Aquarex

**Aquarex Bauchemie AG**  
8620 Wetzikon  
Hofstrasse – Schöneich  
Telefon 01 - 77 78 44

Junger, erfahrener

## Architekt ETH

übernimmt Projektierung sowie Planbearbeitungen aller Art zu günstigen Bedingungen in **freier Mitarbeit**.

Offerten unter Chiffre SBZ 616 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

26jähriger

## Polier/Tiefbauzeichner

Abschluss ITA (Bauführer), Erfahrung in Kanalbau, Kenntnisse in Abrechnung und Ausmass, sucht entsprechenden Wirkungskreis (Raum Zürich bevorzugt).

Offerten unter Chiffre SBZ 618 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger

## Bauingenieur-Techniker HTL

28, der Anfang März aus dem Ausland zurückkehrt, sucht auf den 1. April 1975 eine Stelle in einem Ingenieurbüro für allgemeinen Tiefbau. Raum Winterthur—Zürich.

Offerten unter Chiffre SBZ 617 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

**ETH-Ingenieur**

sucht eine neue, verantwortungsvolle Tätigkeit in

## Bauleitung/Betriebsführung

Alter: 32 Jahre. Praxis: mehrjährige Baustellenerfahrung in Tiefbau, Ingenieurbüro und Unternehmung. Beherrschung der Submission, des Offertwesens, Kalkulation, Bauführung, Bauleitung, Abrechnung und Akquisition.

Offerten unter Chiffre SBZ 619 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

**An alle Baufachleute,  
die eine neue Berufschance suchen.  
DAT-O-MAT bildet Sie in kurzer Zeit  
zur Computer-Fachkraft aus.**

Gerade in der Zeit, wo gute Arbeitsplätze knapp sind, sollten Sie sich spezialisieren. Wir bieten Ihnen einen Einführungskurs in die elektronische Datenverarbeitung. Für wenig Geld (wir helfen Ihnen, damit Sie sich finanziell nicht belasten). Mit besten Lehrmitteln und qualifiziertem Schulungspersonal.

Auch in der Baubranche werden Computer eingesetzt. Nützen Sie die Gelegenheit, einen gesuchten Beruf in kurzer Zeit zu erlernen.

Rufen Sie uns an — wir informieren Sie unverbindlich.

**DAT-O-MAT**  
Ihre Zukunft mit dem Computer

**BASEL** 061 22 73 74 **BERN** 031 22 18 00  
Kohlenberg 3 Waaghaus-Passage 8

**ZÜRICH** 01 23 70 30  
Kanzleistrasse 80



**Direktion der öffentlichen Bauten  
des Kantons Zürich  
Amt für Gewässerschutz und Wasserbau**

sucht folgende neue Mitarbeiter:

Abteilung **Gewässerschutz**:

## 1 dipl. Bauingenieur ETH

für beratende Tätigkeit bei Neu- und Erweiterungsbauten von Kläranlagen und für Studien über Zusammenschlüsse von Kläranlagen in grössere Abwasserregionen sowie für die Behandlung technisch-wissenschaftlicher Probleme des Gewässerschutzes.

Bewerbern mit einigen Jahren Praxis ist Gelegenheit geboten, sich in die vielfältigen Bereiche des Gewässerschutzes einzuarbeiten.

Abteilung **Gewässerkorrekturen**:

## 1 dipl. Ingenieur ETH

(Bau-/Kultur-Ingenieur) oder mit gleichwertiger Ausbildung

für Planungs- und Konstruktionsarbeiten Fachrichtung Gewässerkorrekturen.

Voraussetzung: einige Jahre Praxis in Siedlungswasserbau und Statik.

Abteilung **Grundwasser und Abfallbeseitigung**:

## 1 Hydrogeologe (dipl. Geologe)

für die laufende Durchführung und Ueberwachung hydrogeologischer Untersuchungen sowie für die Mitarbeit und Ueberwachung von Projekten zur Ausscheidung von Grundwasserschutzgebieten.

Bewerbungen mit Bild und Handschriftprobe sind zu richten an den Personaldienst

**Amt für Gewässerschutz und Wasserbau des Kantons Zürich**  
8090 Zürich, Walchetur



Wir suchen einen

## Assistenten für die Marketing-Forschung

Befestigungstechnik gilt bei Hilti als umfassender Begriff für mannigfaltige Problemlösungen in der Bau- und Maschinenindustrie. Fast täglich haben sich Spezialisten von Hilti mit neuen Problemen zu befassen. Aufgabe unseres zukünftigen Mitarbeiters wird es sein, in enger Zusammenarbeit mit dem Leiter der Abteilung Marketing-Forschung Marktbeobachtungen, -analysen und spezielle Untersuchungen durchzuführen. Ergebnisse aus solchen Untersuchungen müssen durch den Assistenten analysiert und interpretiert werden, damit die Aufgabenstellung für die Entwicklungs- und Forschungsabteilungen formuliert werden kann.

Für diese Tätigkeit suchen wir einen jüngeren Herrn mit Lehrabschluss in der Bau- oder Maschinenindustrie sowie mit einer kaufmännischen Ausbildung, die in Form von Weiterbildungskursen erworben wurde. Allgemeine volks- und betriebswirtschaftliche Kenntnisse sollten vorhanden sein.

Gerne sind wir bereit, Ihnen über diese Aufgabe mehr zu sagen. Bei dieser Gelegenheit könnten dann alle weiteren Fragen besprochen werden. Wir erwarten Ihre schriftliche Bewerbung.

**Hilti Technik AG, 8036 Zürich**  
Befestigungstechnik  
Gartenhofstrasse 17, Telefon 01 / 23 56 56



**COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG**  
Beratende Ingenieure und Geologen  
Bern / Freiburg / Aarau / Lausanne

sucht für interessante Auslandsaufträge:

## Ingenieurgeologen oder Geologen

für die Prospektion von Baumaterialien

## Ingenieur

mit Erfahrung in der Technologie der Gesteinsprüfung und der Betontechnologie

## Ingenieur

mit Erfahrung in der Planung und im Betrieb von Steinbruchinstallationen

Kontaktnahme erbeten über Telefon  
**021 / 32 73 41, 031 / 53 64 12 oder schriftlich an  
CSD, Chemin des Croisettes 10  
1066 Epalinges**



## Bauamt II der Stadt Zürich

Wir sind für die Werterhaltung öffentlicher Bauten (Verwaltungs-, Schul-, Sport- und Wohnbauten usw.) zuständig.

Wir suchen für die Uebernahme der anspruchsvollen Aufgabe eines Ressort-Architekten einen

## Architekt-Techniker HTL

Arbeitsgebiet: baulicher Unterhalt, Renovation, Umbau und Sanierung von Gebäuden.

Wir erwarten ausreichende Praxis, Initiative, Zuverlässigkeit und Kontaktfreudigkeit.

Wir bieten zeitgemässes Gehalt, 13. Monatslohn, vorbildliche Sozialleistungen, Wahl zwischen zwei Arbeitszeiten und nicht zuletzt eine gute Arbeitsatmosphäre.

Wenn Sie sich für diese Aufgabe interessieren und weitere Auskünfte wünschen, dann rufen Sie unseren Herrn Cattaneo (Telefon 01 / 29 20 11, intern 2976) an. Er orientiert Sie gerne über alle weiteren Details.

Handschriftliche Bewerbungen, versehen mit einem detaillierten Lebenslauf, den Angaben über die bisherige Tätigkeit, den üblichen Zeugnissen, einer Foto und der Salärvorstellung, sind zu senden an:

**Hochbauinspektorat der Stadt Zürich**  
Lindenhofstrasse 21  
Postfach  
8021 Zürich

## GEMEINDE NEUENHOF

### Projektwettbewerb Friedhofanlage «Oberer Papprich, Neuenhof»

Die Einwohnergemeinde Neuenhof eröffnet unter den im Bezirk Baden heimatberechtigten oder seit mindestens 1. Januar 1973 niedergelassenen Architekten einen öffentlichen Projektwettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für den Neubau einer **Friedhofanlage** und einer Friedhofkirche samt Nebenräumen und Dienstgebäude. Daneben werden sechs auswärtige Architekten zur Mitarbeit eingeladen.

Dem Preisgericht stehen zur Prämierung der 5 bis 6 besten Arbeiten Fr. 20 000.— und für eventuelle Ankäufe Fr. 4000.— zur Verfügung.

Die **Unterlagen** können vom 7. bis 28. Februar 1975 gegen Hinterlegung von Fr. 100.— auf der Bauverwaltung Neuenhof (PC 50-3849, Finanzverwaltung Neuenhof) bezogen werden.

#### Termine:

Fragestellung bis 7. März 1975.  
Ablieferung der Pläne bis 6. Juni 1975.  
Ablieferung der Modelle bis 20. Juni 1975.

#### Fachpreisrichter:

Herr H. A. Brüttsch, Architekt BSA/SIA, Zug  
Herr P. Stutz, dipl. Architekt ETH/SIA, Winterthur

Weitere Auskünfte erteilt die Bauverwaltung Neuenhof (Telefon 056 / 86 12 12). Bei ihr können auch weitere Wettbewerbsprogramme bezogen werden.

**GEMEINDERAT NEUENHOF**

## ATELIER FÜR PERSPEKTIVISCHE ARCHITEKTURZEICHNUNGEN

KOHLENGASSE 3, 8045 ZÜRICH, TELEFON 01/66 14 15

erstellt für Sie  
anspruchsvolle perspektivische Architekturzeichnungen  
für jeden Zweck

### Dipl. Architekt

mehrjährige Praxis, Erfahrung in Entwurf und Projektierung (Wettbewerbe), künstlerisch begabt, sucht interessante Stelle oder freie Mitarbeit. Zürich und Zürcher Oberland bevorzugt.

Offerten unter Chiffre 8107 an Mosse-Annoncen AG, Postfach, 8023 Zürich.

### Bauzeichner/Bauführer

30, Allroundman, sucht interessante Stelle in Architekturbüro. Raum Zürich—Winterthur bevorzugt.

Telefon 052 / 32 63 17 ab 17.30 Uhr.

### Dipl. Bauingenieur/Statiker

mit langjähriger Praxis in Projektierung, Forschung (Hoch- und Brückenbau, Stahlbaukonstruktionen und Gründungen), auch in leitender Stellung, sucht neue, verantwortungsvolle Tätigkeit.

Offerten unter Chiffre SBZ 622 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junge, erfahrene

### Eisenbetonzeichnerin

von England-Aufenthalt zurück, sucht neuen Arbeitsplatz in einem Ingenieurbüro.

Alice Jaquemet, Nollen, 3415 Hasle-Rüegsau

### Dipl. Architekt ETH

mit 13 Jahren Berufspraxis sucht **Halbtagsstelle oder freie Mitarbeit** in der Stadt Zürich oder Umgebung. Erfahrung in Entwurf und Projektierung von Wohn-, Geschäfts-, Schul- und Kirchenbauten, Altersheimen. Vielfacher Preisträger in Wettbewerben.

Offerten unter Chiffre SBZ 615 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger Luzerner

### Architekt-Techniker HTL

(25, ein Jahr Praxis) in ungekündigter Stellung sucht neue, anspruchsvolle Stelle in Architekturbüro im Raume Zug—Zürich.

Offerten unter Chiffre K 25-300454 an Publicitas, 6002 Luzern.

### Dipl. Architekt ETH

31, mehrjährige Praxis auf diversen Fachgebieten im In- und Ausland, mehrsprachig, sucht Tätigkeit, eventuell auch auf berufsverwandtem Gebiet. Bereitschaft zu Auslandsaufenthalten.

Offerten unter Chiffre SBZ 620 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wettbewerbe

### Dipl. Architekt ETH/SIA

30, Zürcher, mit grosser Wettbewerbserfahrung, sucht entsprechende Arbeit.

Anfragen unter Chiffre SBZ 621 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Erfahrener, initiativer

### Bauingenieur-Techniker HTL

sucht anspruchsvolle Stelle im Ausland oder in der Schweiz.

Tätigkeitsgebiet: Projektmanagement, Bauleitung, Projektplanung in Hoch- und Tiefbau.

Offerten unter Chiffre SBZ 623 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger, gelernter

### Eisenbetonzeichner

sucht ab sofort oder nach Uebereinkunft Stelle im Raume Zürich, Winterthur oder Schaffhausen.

Offerten bitte unter Chiffre SBZ 624 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Hochbautechniker HTL

sucht infolge Zurückstellung von Bauvorhaben neue Tätigkeit in Zürich, eventuell auch als Teilzeitarbeit. Selbständige und zuverlässige Arbeit in Planung, Koordination, Ausschreibung und Bauführung, auch Umbauten. Ueber 20 Jahre Praxis in guten Architekturbüros.

Offerten unter Chiffre SBZ 626 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Dipl. Vermessungsingenieur

40, Schweizer Bürger, mit langjähriger Erfahrung in der Unternehmung (Kalkulation, Bauabrechnung, Arbeitsvorbereitung, Baustellenorganisation und Ueberwachung) sucht verantwortungsvolle und interessante Stelle in Ingenieurbüro oder Unternehmung.

Eintritt nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre SBZ 614 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Bauingenieur-Techniker HTL

übernimmt in **freier Mitarbeit** zeichnerisch-konstruktive Arbeiten im Massivbau und allgemeinen Tiefbau. Raum TG/SG/ZH.

Unverbindliche Kontaktaufnahme unter Chiffre SBZ 599, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Verkaufsorganisation sucht Verbindung zu Lieferanten von Produkten, Elementen, Zubehör und Arbeitsgeräten, die spezifisch für

### Hausrenovationen, Ein- und Umbauten

im «Do it yourself»-Verfahren geeignet sind.

Unterlagen bitte unter Chiffre D 03-350773 an Publicitas, 4001 Basel.



### Kant. Amt für Zivilschutz

Für die Sekretariats- und Dokumentationsarbeiten unserer Abteilung für bauliche Massnahmen suchen wir auf 1. April 1975 oder später eine aufgeschlossene und zuverlässige

### Sekretärin

Bewerberinnen aus der Baubranche (z.B. Zeichnerin mit entsprechender Ausbildung) werden bevorzugt. Nähere Auskunft erteilt gerne unser zuständiger Mitarbeiter (Telefon 01 / 34 75 77, Herrn Inderbitzin verlangen).

Interessentinnen richten ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen an das

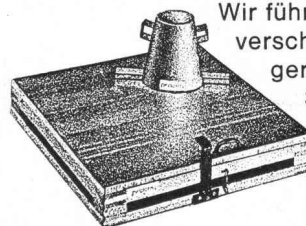
**Amt für Zivilschutz des Kantons Zürich**  
Sonneggstrasse 51, 8006 Zürich

## AUSBREITTISSCH

Ausbreittrisch mit Setzbecher zur Konsistenzmessung nach DIN.

Wir führen

verschiedene Konsistenzmessgeräte, wie Setzbecher nach SIA, Betonsonde nach Humm, Behälter nach Walz.



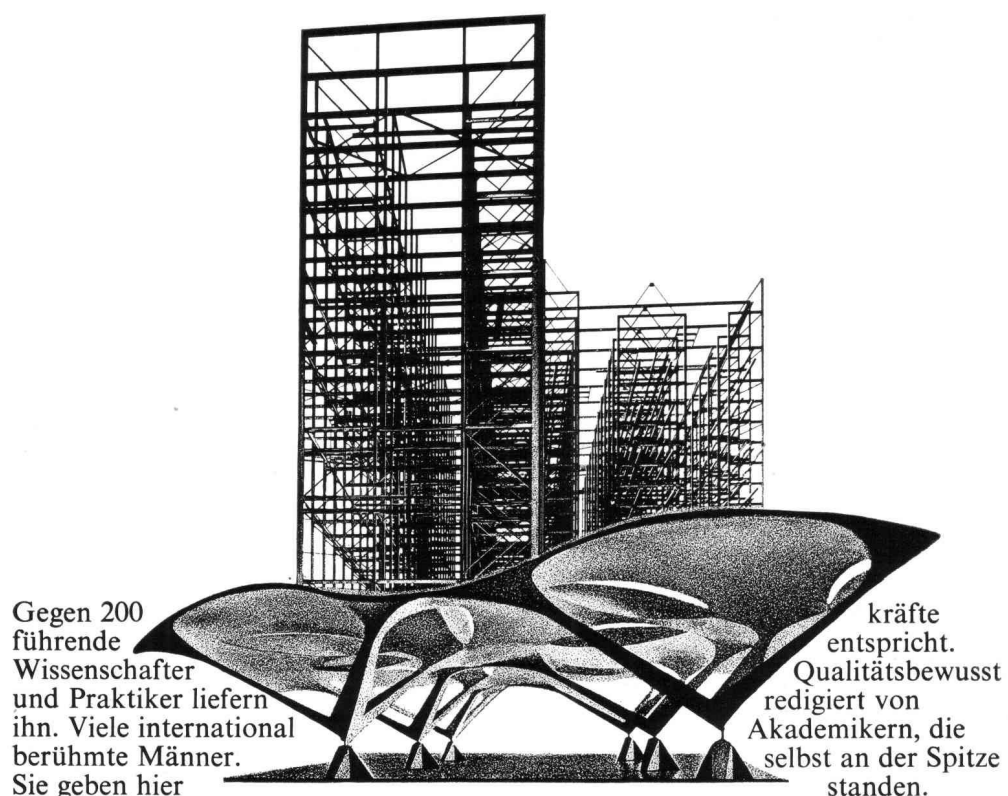
PROCEQ

PROCEQ SA ZÜRICH TEL. 01/47 78 00



Das weltweite Ansehen einer Fachschrift kurz erklärt:

# Der Stoff



Gegen 200 führende Wissenschaftler und Praktiker liefern ihn. Viele international berühmte Männer. Sie geben hier

ihre Wissen und ihre Erfahrung weiter. Denn die Schweizerische Bauzeitung ist das Forum, wo sich Schöpfergeist und exakte Wissenschaften auf hohem Niveau vereinen. Vor einem kritischen Publikum: vor Leuten, die in den Bereichen Technik und Architektur ganz vorne stehen.

Hier wird nur publiziert, was dem Informationsbedürfnis der Führungs-

kräfte entspricht. Qualitätsbewusst redigiert von Akademikern, die selbst an der Spitze standen.

Die also aus Erfahrung wissen: Führende Leute orientieren sich in der führenden Fachliteratur. (Schwesterblatt in der Westschweiz: Bulletin technique de la Suisse romande) Anzeigenverwaltung: IVA AG für internationale Werbung Beckenhofstrasse 16, 8035 Zürich, Telefon 01 26 97 40 Filialen in Lausanne und Genf

## Schweizerische Bauzeitung



**Poclair  
cmc**

Pneuladeschaufeln



# Diese Maschinen setzen neue Massstäbe.

In der Leistung. In der Technik. Im Komfort.

- Modernste Hochdruckhydraulik mit Leistungsregulierung
- Orbitrol-Knicklenkung mit grossem Lenkeinschlag
- Luftgekühlte DEUTZ Dieselmotoren mit wirkungsvoller Schalldämpfung
- CLARK Drehmomentwandler und 4-Gang-Powershift-Getriebe
- Zweikreis-Servo-Scheibenbremsen mit automatischer Nachstellung und Reinigung
- Sicherheits-Komfortkabine mit motorunabhängiger Heizanlage

## Baureihe und Leistungsdaten

Modell		P 10	P 20 B	P 30
Einsatzgewicht	kg	9 800	14 000	19 000
Motorleistung	PS	116	169	230
Standardschaufel	l	1 620	2 480	3 250
Kipplast	kg	6 400	9 500	14 000
Hydr. Hubkraft	kg	8 500	14 500	20 000
Ausbrechkraft	kg	12 000	15 000	20 000

Prospekte, Offerten und Vorführungen durch die Poclair-Vertretung:

## Robert Aebi

Robert Aebi AG  
Uraniastr. 31/33  
Postfach 8023 Zürich  
Telefon 01/23 17 50

Arbedo 092/25 47 61  
Landquart 081/51 25 42  
Renens 021/34 42 12  
Zollikofen 031/57 41 41